

POSMRTNI POTNI LIST
CORPSE – PASS

S tem dokumentom se dovoli prevoz posmrtnih ostankov

ime in priimek umrle osebe/name and first name of the deceased

datum rojstva/date of birth

datum in kraj smrti/date and place of death

* vzrok smrti/cause of death

transportno sredstvo, s katerim se opravlja prevoz in spremstvo/*means of transport and accompaniment*

kraj in država, kamor je namenjen prenos/*place of destination*

kraj prehoda državne meje/*place of the border crossing*

Ker je bilo odpremljanje posmrtnih ostankov, opravljeno v skladu s pravilnikom o prevozu, pokopu, izkopu in prekopu posmrtnih ostankov, se naprošajo vsi organi držav, skozi čigar območje bo prenos, da mu omogočijo prost in neoviran prehod.

All legal regulations on the putting in a coffin being dully observed, and the transport of these human remains having been permitted, all authorities of the countries through the territory of which the transport will take place are requested to let it pass freely and unmolested.

kraj in datum izdaje/*place and date of issue*

podpis in pečat pristojnega organa
signature and seal of keeper

Hrbtina stran posmrtnega lista

Obr. format 210/297 mm

* Vzrok smrti, tudi drugi in tretji vzrok, mora biti naveden v slovenskem jeziku in z numerično kodo WHO Mednarodne klasifikacije bolezni. Če se vzrok smrti iz razlogov poklicne tajnosti ne navede, mora biti med prevozom priloženo potrdilo o vzroku smrti v zapečateni kuverti in predloženo pristojnemu organu v namembni državi. Zapečateni kuverti, ki ima zunanjo oznako zaradi identifikacije, se trdno pripne k posmrtnemu potnemu listu.

Zdravstveni inšpektor izda posmrtni potni list, ko je ugotovil, da:

- a) so bile izpolnjeni vsi pogoji, ki veljajo za prevoz posmrtnih ostankov;
- b) so bili posmrtni ostanki položeni v krsto, ki ustreza zahtevam iz 5. člena pravilnika o prevozu, pokopu, izkopu in prekopu posmrtnih ostankov;
- c) krsta vsebuje samo posmrtno ostanke osebe, navedene v posmrtnem potnem listu, in osebne predmete, ki naj bi se pokopali ali kremirali skupaj s posmrtnimi ostanki.